

V Bruseli 26. februára 2018
(OR. en)

6330/18

COHOM 27
CFSP/PESC 162
DEVGEN 16
COASI 35
FIN 140

VÝSLEDOK ROKOVANIA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Dátum:	26. februára 2018
Komu:	Delegácie

Predmet:	Závery Rady o osobitnej správe Európskeho dvora audítorov č. 9/2017: „Podpora EÚ na boj proti obchodovaniu s ľuďmi v južnej a juhovýchodnej Ázii“
----------	--

Delegáciám v prílohe zasielame závery Rady o osobitnej správe Európskeho dvora audítorov č. 9/2017: „Podpora EÚ na boj proti obchodovaniu s ľuďmi v južnej a juhovýchodnej Ázii“, ktoré Rada prijala na svojom 3 598. zasadnutí 26. februára 2018.

Závery Rady o osobitnej správe Európskeho dvora audítorov č. 9/2017: „Podpora EÚ na boj proti obchodovaniu s ľuďmi v južnej a juhovýchodnej Ázii“

1. Rada víta osobitnú správu Európskeho dvora audítorov č. 09/2017 s názvom: „Podpora EÚ na boj proti obchodovaniu s ľuďmi v južnej a juhovýchodnej Ázii“¹.
2. Rada berie na vedomie závery osobitnej správy, že EÚ bola účinná pri podpore boja proti obchodovaniu s ľuďmi v južnej a juhovýchodnej Ázii, a že rámec politiky EÚ v oblasti boja proti obchodovaniu s ľuďmi vo všeobecnosti zabezpečuje komplexný prístup k riešeniu tohto problému, niektoré aspekty však ešte nie sú dostatočne dopracované. Okrem toho, ako uvádza Dvor audítorov, dialógy o ľudských právach sú mimoriadne užitočným nástrojom na podporu boja proti obchodovaniu s ľuďmi. Rada tiež konštatuje, že projekty, ktoré Dvor audítorov preskúmal v južnej a juhovýchodnej Ázii priniesli určité pozitívne výsledky v oblasti boja proti obchodovaniu s ľuďmi, napriek tomu, že ich vplyv by mohol byť väčší, ak by sa prijal komplexný prístup, ktorý by umožnil väčšiu interakciu a synergie medzi projektmi a inými nástrojmi relevantnými pre obchodovanie s ľuďmi.
3. Rada uznáva a berie na vedomie odporúčania Dvora audítorov, najmä pokiaľ ide o potrebu ďalej rozvíjať strategický rámec EÚ proti obchodovaniu s ľuďmi, zlepšiť poradenstvo týkajúce sa vonkajšieho rozmeru a zabezpečiť navrhovanie projektov tak, aby sa maximalizoval ich vplyv. Rada opätovne potvrdzuje svoju ochotu ďalej spolupracovať a pokročiť vo svojej práci na účinnej politike EÚ v oblasti boja proti obchodovaniu s ľuďmi, vrátane prevencie a zníženia dopytu, ako aj pomoc a podporu obetiam obchodovania s ľuďmi.
4. Rada berie na vedomie a víta odpovede Komisie a ESVČ pripojené k osobitnej správe, ako aj prijatie odporúčaní Dvora audítorov.

¹ https://www.eca.europa.eu/Lists/ECADocuments/SR17_9/SR_HUMAN_TRAFFICKING_SK.pdf

5. Rada uznáva, že cesta k osobitným partnerstvám na boj proti obchodovaniu s ľuďmi a posilnenie udržateľnosti projektov v južnej a juhovýchodnej Ázii sa opiera o čoraz konštruktívnejšie dialógy s krajinami a regionálnymi fórami, ako napr. ASEAN a ASEM, ktoré sa zaoberajú širšími otázkami, ako je dodržiavanie ľudských práv a podpora spolupráce, v rámci ktorých sa diskutuje o otázkach súvisiacich s obchodovaním s ľuďmi. Je to proces, ktorý vyžaduje čas, zdroje a intenzívnu spoluprácu s partnermi v regióne. Začiatok dialógu o ľudských právach medzi EÚ a ASEAN-om v roku 2015 je jedným z príkladov takéhoto spoločného záväzku.
6. Rada vyzýva Komisiu a ESVČ, aby vykonali odporúčania uvedené v osobitnej správe, a víta opatrenia, ktoré sa už prijali alebo sa pripravujú. Rada predovšetkým víta to, že Komisia prijala oznámenie s názvom „Správa o opatreniach prijatých v nadväznosti na stratégiu EÚ zameranú na odstránenie obchodovania s ľuďmi a stanovenie ďalších konkrétnych opatrení“² ako základ pre ďalší rozvoj praktických opatrení v oblasti vonkajších vzťahov a pomoc pri vykonávaní odporúčaní uvedených v osobitnej správe v plnom rozsahu.
7. Rada nabáda EÚ a jej členské štáty, aby zintenzívnili a lepšie koordinovali podporu úsilia na účinné riešenie obchodovania s ľuďmi v južnej a juhovýchodnej Ázii.

² COM(2017) 728 final.